

Opvolging adviezen 2023 | Suivi avis 2023

Advies	Opvolging	Suivi
<p>2023a01 Advies over het ontwerp van ontwikkelingsplan van het elektriciteitstransmissienet 2024-2034 van Elia en zijn strategische milieubeoordeling Avis sur le projet de Plan de développement du réseau de transport d'électricité 2024-2034 d'Elia et son évaluation stratégique environnementale</p>		
<p>2023a02 Advies producten voor eenmalig gebruik Avis produits à usage unique</p>	<p>Ik stelde een adviesvraag bestaande uit twee delen. Het eerste deel had betrekking op het ontwerp van koninklijk besluit voor de afbouw van wegwerpplastics en de bevordering van herbruikbare producten. Het tweede deel had betrekking op een bredere vraag, namelijk advies krijgen over de toekomst van het federale verpakkingenbeleid. Ik vind het spijtig dat de raad op het tweede deel geen advies heeft willen geven. Ze gebruikte als argument dat de vraag te breed en te vaag was. Nochtans was de vraag duidelijk. De hoeveelheid verpakkingsafval neemt jaar na jaar toe. De recyclage neemt ook toe, maar de milieuwinst daarvan wordt tenietgedaan door de stijgende consumptie van wegwerpverpakkingen. Hoe kunnen we deze status quo doorbreken en zorgen dat de milieu-impact van verpakkingen daadwerkelijk daalt zodat ze bijdraagt tot de 55 % reductiedoelstelling voor 2030? En welke rol kan de federale overheid hierin spelen met de instrumenten waarover zij beschikt?</p>	<p>J'ai posé une question consultative en deux parties. La première partie concernait le projet d'arrêté royal visant à éliminer progressivement les plastiques jetables et à promouvoir les produits réutilisables. La seconde partie concernait une question plus large, à savoir l'obtention d'un avis sur l'avenir de la politique fédérale en matière d'emballages. Je regrette que le Conseil n'ait pas voulu donner son avis sur la deuxième partie. Il a utilisé l'argument selon lequel la question était trop large et trop vague. La question était pourtant claire. La quantité de déchets d'emballages augmente d'année en année. Le recyclage progresse également, mais ses avantages pour l'environnement sont contrebalancés par l'augmentation de la consommation d'emballages jetables. Comment sortir de ce statu quo et faire en sorte que l'impact environnemental des emballages diminue réellement pour contribuer à l'objectif de réduction de 55 % à l'horizon 2030 ? Et quel rôle le gouvernement fédéral peut-il jouer à cet égard avec les outils dont il dispose ?</p>

	<p>We hebben nood aan een bredere discussie over waar we naartoe willen met ons verpakkingensysteem. Willen we blijven vertrouwen op de lineaire economie van de wegwerpverpakkingen en hopen we dat enkel recyclage ons zal redden? Of geven we ruimte aan innovatie voor onze opkomende hergebruiksector en aan verpakkingsarme distributie in een korte keten met nieuwe kansen voor lokale werkgelegenheid en meer milieuwinst?</p> <p>Ik denk dat de FRDO de uitgelezen plaats is om een dergelijke discussie te voeren, ook al is het moeilijk om hierover consensus te vinden. Een consensus vinden hoeft zelfs niet. Alleen al scherp krijgen welke de uitdagingen zijn en waar de breuklijnen zitten, kan verhelderend zijn. Dat we nood hebben aan zo'n discussie op een meer strategisch niveau, werd net aangetoond door het advies dat werd afgeleverd voor het ontwerp KB. Dit advies was zeer summier en behandelde niet alle punten in het KB. Er ging geen langetermijnvisie vanuit, het probeerde enkel een evenwicht te vinden tussen de kortetermijnbelangen van een aantal spelers rond de tafel.</p> <p>Ik verwacht van de FRDO dat ze deze evenwichtsoefening voor de korte termijn overstijgt en een discussie op gang trekt over welke systeemveranderingen nodig zijn op de middellange en lange termijn.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>	<p>Nous avons besoin d'une discussion plus large sur l'orientation que nous voulons donner à notre système d'emballage. Voulons-nous continuer à dépendre de l'économie linéaire des emballages jetables et espérer que seul le recyclage nous sauvera ? Ou bien voulons-nous donner de l'espace à l'innovation pour notre secteur émergent de la réutilisation et à la distribution d'emballages en circuit court, avec de nouvelles opportunités pour l'emploi local et des gains environnementaux plus importants ? Je pense que le CFDD est l'endroit idéal pour avoir une telle discussion, même s'il est difficile de trouver un consensus à ce sujet. En fait, il n'est même pas nécessaire de trouver un consensus. Il suffit de se faire une idée précise des défis à relever et des lignes de fracture pour être éclairé. La nécessité d'une telle discussion à un niveau plus stratégique vient d'être démontrée par l'avis émis pour le projet de DR. Ces conseils étaient très brefs et ne couvraient pas tous les points du DR. Il n'a pas adopté une vision à long terme, il a seulement essayé d'équilibrer les intérêts à court terme d'un certain nombre d'acteurs autour de la table.</p> <p>J'attends du CFDD qu'il aille au-delà de cet équilibre à court terme et qu'il entame une discussion sur les changements systémiques nécessaires à moyen et à long terme.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
<p>2023a03 Advies over de herziening van het Nationaal Energie Klimaat Plan 2030 (NEKP) Avis sur la révision du plan national énergie-climat 2030 (PNEC)</p>	<p>Dit advies betrof de herziening van het Nationaal Energie-Klimaatplan (NEKP), waarvan het ontwerp in juni 2023 en de definitieve versie in juni 2024 werd verwacht. Er werd gewezen op het gebrek aan ambitie, samenhang en duidelijkheid van het NEKP.</p>	<p>Cet avis portait sur la révision du Plan National énergie- climat (PNEC) dont le projet était attendu pour juin 2023 et la version finale pour juin 2024. Il mettait surtout en avant le manque d'ambition et le manque de cohérence et de lisibilité du PNEC. Il</p>

	<p>Het drong er bij de regeringen op alle niveaus op aan om te werken aan een geïntegreerde systemische visie en om op korte termijn overeenstemming te bereiken over een concreet samenwerkingsprogramma. Het belang van dit advies ligt in het feit dat het gezamenlijk werd voorbereid door 7 adviesraden die de Raden Leefmilieu/Duurzame Ontwikkeling en Economie van de verschillende entiteiten omvatten. België heeft zijn herzien NEKP ingediend bij de Commissie, maar is er niet volledig in geslaagd om te beantwoorden aan de terechte en steeds terugkerende aanbevelingen, zowel op het vlak van ambitie als van governance. We wachten op de beoordeling van het huidige ontwerp door de Commissie en zullen er tussen nu en juni aan werken om het te verbeteren.</p> <p>U hebt ook aanbevolen dat de verschillende regeringen de adviesraden betrekken bij het proces tussen het ontwerp van juni 2023 en de indiening van de definitieve versie in juni 2024. Eind 2023 heb ik samen met de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven uw advies gevraagd over het Federaal Klimaat- en Energieplan. Uw advies zal, samen met de beoordeling van de Commissie en de analyse van het NEKP door het Planbureau, helpen om de huidige versie van de federale bijdrage aan het NECP te verbeteren.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>	<p>exhortait les gouvernements des différents niveaux de pouvoir à travailler à une vision systémique intégrée et à se mettre d'accord à court terme sur un programme concret de coopération. L'importance de cet avis résidait dans le fait qu'il avait été préparé conjointement par 7 conseils d'avis couvrant les Conseils Environnement /Développement durable et Economie des différentes entités.</p> <p>La Belgique a introduit son projet de PNEC révisé à la Commission mais sans avoir réussi pleinement à répondre aux recommandations légitimes et récurrentes à la fois en termes d'ambitions et de gouvernance. Nous attendons l'évaluation de la Commission du projet actuel et travaillerons à améliorer ce projet d'ici à juin.</p> <p>Vous recommandiez également aux différents gouvernements d'impliquer les conseils consultatifs dans le processus entre le projet de juin 2023 et la remise de la version finale de juin 2024. Je vous ai introduit une demande d'avis, conjointe avec le Conseil central de l'Economie, fin 2023 sur le Plan fédéral Energie Climat. Votre avis ainsi que l'évaluation de la Commission et l'analyse du PNEC par le Bureau du Plan constitueront des éléments pour améliorer la version actuelle de la contribution fédérale au PNEC.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
<p>2023a04 Advies exportverbod van bepaalde gevaarlijke stoffen naar landen buiten de EU Avis interdiction d'exportation de certaines substances dangereuses vers des pays non-membres de l'Union européenne</p>	<p>Dit ontwerp van Koninklijk Besluit, vandaag gepubliceerd in het Belgisch Staatsblad, voert een exportverbod in op chemische stoffen die in de Europese Unie verboden zijn omwille van hun impact op de gezondheid en het milieu, maar die in België</p>	<p>Ce projet d'Arrêté Royal aujourd'hui publié au moniteur belge introduit une interdiction d'exportation de produits chimiques interdits dans l'Union européenne en raison de leurs impacts sur la santé et l'environnement mais qui sont produits en</p>

	<p>geproduceerd worden voor export buiten de Unie. Met dit besluit is België de tweede EU-lidstaat die een dergelijke maatregel invoert (Frankrijk is de eerste). Dankzij het advies van de FRDO kon in de tekst worden gespecificeerd dat het verbod beperkt is tot export buiten de Europese Unie en kon de termijn voor de inwerkingtreding van het besluit worden verlengd.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>	<p>Belgique en vue d'être exportés en dehors de l'Union. Avec cet Arrêté, la Belgique est le deuxième état-membre de l'UE à introduire une telle mesure (la France est le 1er). L'avis du CFDD a permis de préciser dans le texte que l'interdiction était limitée aux exportations en dehors de l'Union Européenne et d'allonger le délai pour l'entrée en vigueur de l'Arrêté.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
<p>2023a05 Advies over het ontwerp van de Voluntary National Review 2023 Avis sur le projet de Voluntary National Review 2023</p>	<p>We wilden dat het VNR-proces zo inclusief en participatief mogelijk zou zijn en dat alle bestuursniveaus, het maatschappelijk middenveld en de particuliere sector er vanaf het begin bij betrokken zouden worden.</p> <p>Deze aanpak werd opgenomen in het plan van aanpak dat in juli 2022 door de IMCDO werd goedgekeurd. Er werd dan ook rechtstreeks een brief gestuurd naar de FRDO, nadat we samen met IMCDO-collega's de organisaties hadden geïdentificeerd die volgens de LNOB-aanpak moesten worden geraadpleegd. We stelden voor om in 3 fasen te werken:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ten eerste werden de bijdragen van het maatschappelijk middenveld verzameld tijdens de zomer voorafgaand aan het SDG-forum (parallel met de voorbereiding van de bijdragen van de federale, gewestelijke, gemeenschaps- en lokale overheden): 5 samenvattingen per maatschappelijke groep werden opgenomen in het hoofdstuk over het maatschappelijk middenveld en werden (vrijwel) niet bewerkt door de IMCDO. • Ten tweede kon de FRDO een advies uitbrengen over een ontwerpverslag 	<p>Nous avons souhaité que le processus du VNR soit le plus inclusif et participatif possible en associant dès le départ tous les niveaux de gouvernance mais aussi la société civile organisée et le secteur privé.</p> <p>Cette démarche a été reprise dans le plan d'approche approuvé par la CIMDD en juillet 2022. Un courrier au CFDD a donc directement été envoyé après avoir identifié avec les collègues de la CIMDD les organisations à consulter en respectant une approche LNOB. Nous avons proposé de travailler en 3 étapes :</p> <ul style="list-style-type: none"> - D'abord une collecte de contributions de la société civile durant l'été jusqu'au SDG Forum (en parallèle de la confection des contributions des autorités publiques fédérales, régionales, communautaires et locales) : 5 synthèses par groupes sociétaux ont été reprises dans le chapitre de la société civile et elles n'ont (quasi) pas été retouchées par la CIMDD. - Ensuite, le CFDD a pu remettre un avis sur un projet de rapport (certes incomplet mais où l'essentiel était présent), bien avant qu'il soit envoyé à l'ONU. Nous avons donc pu en tenir compte en CIMDD.

	<p>(weliswaar onvolledig, maar met de essentiële punten), ruim voordat het naar de VN werd gestuurd. We konden er dus rekening mee houden tijdens de IMCDO.</p> <ul style="list-style-type: none"> • We hadden ook een fase van maatschappelijk debat over de SDG-monitoringindicatoren gepland voor maart 2023. De belangrijkste adviesraden werden geraadpleegd over deze lijst en konden hun reacties geven tijdens twee seminars. <p>Tot slot was er na het politieke akkoord over de VNR in de CIMDD en voor de presentatie aan het HLPF in juli op 14 juni 2023 een dialoog met de leden van de adviesraden over hoe er rekening was gehouden met hun bijdrage.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>	<ul style="list-style-type: none"> - Nous avons par ailleurs prévu une phase de débat sociétal sur les indicateurs de suivi des SDGs au mois de mars 2023. Les principaux conseils d'avis ont été consulté sur cette liste et ont pu communiquer leurs réactions lors de deux séminaires. <p>Enfin, après l'accord politique sur le VNR en CIMDD et avant sa présentation au HLPF en juillet, il y a eu le 14 juin 2023 un dialogue le avec les membres des conseils d'avis sur la façon dont leur contribution a été prise en compte.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
<p>2023a06 Het op de markt brengen van stoffen geproduceerd in nanoparticulaire toestand La mise sur le marché des substances manufacturées à l'état nanoparticulaire</p>	<p>We hebben de FRDO om advies gevraagd over een ontwerp van Koninklijk Besluit inzake nanomaterialen. Dit ontwerp heeft tot doel het toepassingsgebied van het koninklijk besluit van 27 mei 2014 uit te breiden met de registratie van nanomaterialen aanwezig in biociden, materialen en voorwerpen bestemd om in contact te komen met levensmiddelen, pigmenten, textiel en cosmetische producten. Het advies van de FRDO is geanalyseerd en zal worden gebruikt om het ontwerp van Koninklijk Besluit aan te passen, in het bijzonder om bepaalde definities te verduidelijken.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>	<p>Nous avons sollicité l'avis du CFDD pour un projet d'Arrêté Royal sur les nanomatériaux. Ce projet vise à élargir le champ d'application de l'arrêté royal du 27 mai 2014 en incluant l'enregistrement des nanomatériaux présents dans les produits biocides, les matières et objets destinés à entrer en contact avec les denrées alimentaires, les pigments, les textiles et les produits cosmétiques. L'avis du CFDD a fait l'objet d'une analyse et permettra d'ajuster le projet d'Arrêté Royal notamment afin de préciser certaines définitions.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
<p>2023a07 Rechtvaardige transitie: kaderadvies Transition juste : avis cadre</p>	<p>In het kader van de Conferentie voor een Rechtvaardige Transitie in België, werden er twee adviesvragen gesteld aan de Federale Raad voor Duurzame Ontwikkeling. Er werd één advies over</p>	<p>Dans le cadre de la Conférence pour une transition juste en Belgique, deux demandes d'avis ont été adressées au Conseil fédéral du développement durable. Un avis a été demandé sur la transition juste</p>

	<p>rechtvaardige transitie en financiering en investeringen gevraagd en één over rechtvaardige transitie en grondstoffen en energie. Ik dank de raad voor de rijke adviezen die werden afgeleverd over deze complexe en uitdagende thema's.</p> <p>Ik ben ervan overtuigd dat de milieu-uitdagingen waarvoor we staan het sociale vraagstuk van deze eeuw betreft. Ik volg dan ook helemaal volgende aanbeveling uit het kaderadvies: De raden zijn van mening dat het beleid en de maatregelen die worden genomen, moeten worden uitgevoerd zonder het vermogen van toekomstige generaties om in hun eigen behoeften te voorzien in gevaar te brengen.</p> <p>Het is inderdaad de verantwoordelijkheid van huidige beleidsmakers om de levensomstandigheden van toekomstige generaties niet te hypothekeren. Het is net daarom dat een beleidskader voor rechtvaardig transitie een essentiële volgende stap is om de ecologische transitie van onze economie en samenleving in goede banen te leiden.</p> <p>De adviezen van de FRDO werden, naast 5 andere adviezen die werden ingewonnen bij andere adviesraden/instituten, tijdens de Conferentie gepresenteerd. Deze presentaties van de adviezen werden bijgewoond door de participanten van de conferentie, dit waren academische experts, burgers die hadden bijgedragen aan de burgerraad over rechtvaardige transitie, ambtenaren en vertegenwoordigers van het georganiseerde middenveld.</p> <p>Ook de verschillende bevoegde ministers van de verschillende regeringen in België, werden</p>	<p>et les finances et investissements et un autre sur la transition juste et les ressources et l'énergie. Je remercie le Conseil pour la richesse des avis rendus sur ces sujets complexes et stimulants.</p> <p>Je suis convaincu que les défis environnementaux auxquels nous sommes confrontés constituent la question sociale de ce siècle. C'est pourquoi je suis entièrement la recommandation suivante de l'avis-cadre : les conseils estiment que les politiques et les mesures prises devraient être mises en œuvre sans compromettre la capacité des générations futures à répondre à leurs propres besoins.</p> <p>En effet, il est de la responsabilité des décideurs politiques actuels de ne pas hypothéquer les conditions de vie des générations futures. C'est précisément pour cette raison qu'un cadre politique de transition juste est une prochaine étape essentielle pour gérer la transition écologique de notre économie et de notre société.</p> <p>Les avis du CFDD, ainsi que 5 autres avis demandés à d'autres conseils/instituts consultatifs, ont été présentés lors de la conférence. Ces présentations des avis ont été suivies par les participants à la conférence, à savoir des experts académiques, des citoyens ayant contribué au conseil des citoyens sur la transition équitable, des fonctionnaires et des représentants de la société civile organisée.</p> <p>Les différents ministres compétents des différents gouvernements en Belgique ont également été invités à participer aux ateliers sur les avis et à réagir à l'avis. Pour l'avis sur la transition juste et les investissements et financements, le secrétaire d'État Dermine était</p>
--	--	--

	<p>uitgenodigd om deel te nemen aan de workshops over de adviezen en op het advies te reageren. Voor het advies over rechtvaardige transitie en investeringen en financiering was Staatssecretaris Dermine aanwezig evenals een vertegenwoordiger van Minister Van Peteghem. Voor het advies over Energie en Grondstoffen waren Minister Van der Straeten, Minister Henry en een vertegenwoordiger van Minister Maron aanwezig om te reageren.</p> <p>Deze adviezen zijn een essentiële input voor het vormgeven van een voorstel voor een toekomstig beleidskader rechtvaardige transitie, dat op dit moment door mijn team wordt vormgegeven.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>	<p>présent ainsi qu'un représentant du ministre Van Peteghem. Pour l'avis sur l'énergie et les matières premières, le ministre Van der Straeten, le ministre Henry et un représentant du ministre Maron étaient présents pour réagir.</p> <p>Ces avis constituent une contribution essentielle à l'élaboration d'une proposition pour un futur cadre politique de transition juste, qui est actuellement en cours d'élaboration par mon équipe.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
<p>2023a08 Advies Financiering en investeringen in het kader van een rechtvaardige transitie – luik fiscaliteit Avis Financements et investissements dans le cadre d'une transition juste – partie fiscalité</p>	<p>In het kader van de Conferentie voor een Rechtvaardige Transitie in België, werden er twee adviesvragen gesteld aan de Federale Raad voor Duurzame Ontwikkeling. Er werd één advies over rechtvaardige transitie en financiering en investeringen gevraagd en één over rechtvaardige transitie en grondstoffen en energie. Ik dank de raad voor de rijke adviezen die werden afgeleverd over deze complexe en uitdagende thema's.</p> <p>Ik ben ervan overtuigd dat de milieu-uitdagingen waarvoor we staan het sociale vraagstuk van deze eeuw betreft. Ik volg dan ook helemaal volgende aanbeveling uit het kaderadvies: De raden zijn van mening dat het beleid en de maatregelen die worden genomen, moeten worden uitgevoerd zonder het vermogen van toekomstige generaties om in hun eigen behoeften te voorzien in gevaar te brengen.</p>	<p>Dans le cadre de la Conférence pour une transition juste en Belgique, deux demandes d'avis ont été adressées au Conseil fédéral du développement durable. Un avis a été demandé sur la transition juste et les finances et investissements et un autre sur la transition juste et les ressources et l'énergie. Je remercie le Conseil pour la richesse des avis rendus sur ces sujets complexes et stimulants.</p> <p>Je suis convaincu que les défis environnementaux auxquels nous sommes confrontés constituent la question sociale de ce siècle. C'est pourquoi je suis entièrement la recommandation suivante de l'avis-cadre : les conseils estiment que les politiques et les mesures prises devraient être mises en œuvre sans compromettre la capacité des générations futures à répondre à leurs propres besoins.</p>

	<p>Het is inderdaad de verantwoordelijkheid van huidige beleidsmakers om de levensomstandigheden van toekomstige generaties niet te hypothekeren. Het is net daarom dat een beleidskader voor rechtvaardig transitie een essentiële volgende stap is om de ecologische transitie van onze economie en samenleving in goede banen te leiden.</p> <p>De adviezen van de FRDO werden, naast 5 andere adviezen die werden ingewonnen bij andere adviesraden/instituten, tijdens de Conferentie gepresenteerd. Deze presentaties van de adviezen werden bijgewoond door de participanten van de conferentie, dit waren academische experts, burgers die hadden bijgedragen aan de burgerraad over rechtvaardige transitie, ambtenaren en vertegenwoordigers van het georganiseerde middenveld.</p> <p>Ook de verschillende bevoegde ministers van de verschillende regeringen in België, werden uitgenodigd om deel te nemen aan de workshops over de adviezen en op het advies te reageren. Voor het advies over rechtvaardige transitie en investeringen en financiering was Staatssecretaris Dermine aanwezig evenals een vertegenwoordiger van Minister Van Peteghem. Voor het advies over Energie en Grondstoffen waren Minister Van der Straeten, Minister Henry en een vertegenwoordiger van Minister Maron aanwezig om te reageren.</p> <p>Deze adviezen zijn een essentiële input voor het vormgeven van een voorstel voor een toekomstig beleidskader rechtvaardige transitie, dat op dit moment door mijn team wordt vormgegeven.</p>	<p>En effet, il est de la responsabilité des décideurs politiques actuels de ne pas hypothéquer les conditions de vie des générations futures. C'est précisément pour cette raison qu'un cadre politique de transition juste est une prochaine étape essentielle pour gérer la transition écologique de notre économie et de notre société.</p> <p>Les avis du CFDD, ainsi que 5 autres avis demandés à d'autres conseils/instituts consultatifs, ont été présentés lors de la conférence. Ces présentations des avis ont été suivies par les participants à la conférence, à savoir des experts académiques, des citoyens ayant contribué au conseil des citoyens sur la transition équitable, des fonctionnaires et des représentants de la société civile organisée.</p> <p>Les différents ministres compétents des différents gouvernements en Belgique ont également été invités à participer aux ateliers sur les avis et à réagir à l'avis. Pour l'avis sur la transition juste et les investissements et financements, le secrétaire d'État Dermine était présent ainsi qu'un représentant du ministre Van Peteghem. Pour l'avis sur l'énergie et les matières premières, le ministre Van der Straeten, le ministre Henry et un représentant du ministre Maron étaient présents pour réagir.</p> <p>Ces avis constituent une contribution essentielle à l'élaboration d'une proposition pour un futur cadre politique de transition juste, qui est actuellement en cours d'élaboration par mon équipe.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
--	---	---

	Zakia Khattabi 14/02/2024	
<p>2023a09 Advies Financiering en investeringen in het kader van een rechtvaardige transitie – luik financiering Avis Financements et investissements dans le cadre d'une transition juste – partie financement</p>	<p>In het kader van de Conferentie voor een Rechtvaardige Transitie in België, werden er twee adviesvragen gesteld aan de Federale Raad voor Duurzame Ontwikkeling. Er werd één advies over rechtvaardige transitie en financiering en investeringen gevraagd en één over rechtvaardige transitie en grondstoffen en energie. Ik dank de raad voor de rijke adviezen die werden afgeleverd over deze complexe en uitdagende thema's.</p> <p>Ik ben ervan overtuigd dat de milieu-uitdagingen waarvoor we staan het sociale vraagstuk van deze eeuw betreft. Ik volg dan ook helemaal volgende aanbeveling uit het kaderadvies: De raden zijn van mening dat het beleid en de maatregelen die worden genomen, moeten worden uitgevoerd zonder het vermogen van toekomstige generaties om in hun eigen behoeften te voorzien in gevaar te brengen.</p> <p>Het is inderdaad de verantwoordelijkheid van huidige beleidsmakers om de levensomstandigheden van toekomstige generaties niet te hypothekeren. Het is net daarom dat een beleidskader voor rechtvaardig transitie een essentiële volgende stap is om de ecologische transitie van onze economie en samenleving in goede banen te leiden.</p> <p>De adviezen van de FRDO werden, naast 5 andere adviezen die werden ingewonnen bij andere adviesraden/instituten, tijdens de Conferentie gepresenteerd. Deze presentaties van de adviezen werden bijgewoond door de participanten van de conferentie, dit waren academische experts, burgers die hadden bijgedragen aan de burgerraad</p>	<p>Dans le cadre de la Conférence pour une transition juste en Belgique, deux demandes d'avis ont été adressées au Conseil fédéral du développement durable. Un avis a été demandé sur la transition juste et les finances et investissements et un autre sur la transition juste et les ressources et l'énergie. Je remercie le Conseil pour la richesse des avis rendus sur ces sujets complexes et stimulants.</p> <p>Je suis convaincu que les défis environnementaux auxquels nous sommes confrontés constituent la question sociale de ce siècle. C'est pourquoi je suis entièrement la recommandation suivante de l'avis-cadre : les conseils estiment que les politiques et les mesures prises devraient être mises en œuvre sans compromettre la capacité des générations futures à répondre à leurs propres besoins.</p> <p>En effet, il est de la responsabilité des décideurs politiques actuels de ne pas hypothéquer les conditions de vie des générations futures. C'est précisément pour cette raison qu'un cadre politique de transition juste est une prochaine étape essentielle pour gérer la transition écologique de notre économie et de notre société.</p> <p>Les avis du CFDD, ainsi que 5 autres avis demandés à d'autres conseils/instituts consultatifs, ont été présentés lors de la conférence. Ces présentations des avis ont été suivies par les participants à la conférence, à savoir des experts académiques, des citoyens ayant contribué au conseil des citoyens sur la transition équitable, des fonctionnaires et des représentants de la société civile organisée.</p>

	<p>over rechtvaardige transitie, ambtenaren en vertegenwoordigers van het georganiseerde middenveld.</p> <p>Ook de verschillende bevoegde ministers van de verschillende regeringen in België, werden uitgenodigd om deel te nemen aan de workshops over de adviezen en op het advies te reageren. Voor het advies over rechtvaardige transitie en investeringen en financiering was Staatssecretaris Dermine aanwezig evenals een vertegenwoordiger van Minister Van Peteghem. Voor het advies over Energie en Grondstoffen waren Minister Van der Straeten, Minister Henry en een vertegenwoordiger van Minister Maron aanwezig om te reageren.</p> <p>Deze adviezen zijn een essentiële input voor het vormgeven van een voorstel voor een toekomstig beleidskader rechtvaardige transitie, dat op dit moment door mijn team wordt vormgegeven.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>	<p>Les différents ministres compétents des différents gouvernements en Belgique ont également été invités à participer aux ateliers sur les avis et à réagir à l'avis. Pour l'avis sur la transition juste et les investissements et financements, le secrétaire d'État Dermine était présent ainsi qu'un représentant du ministre Van Peteghem. Pour l'avis sur l'énergie et les matières premières, le ministre Van der Straeten, le ministre Henry et un représentant du ministre Maron étaient présents pour réagir.</p> <p>Ces avis constituent une contribution essentielle à l'élaboration d'une proposition pour un futur cadre politique de transition juste, qui est actuellement en cours d'élaboration par mon équipe.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
<p>2023a10 Advies Rechtvaardige transitie: Grondstoffen en energie Avis Transition juste : Ressources et Énergie</p>	<p>In het kader van de Conferentie voor een Rechtvaardige Transitie in België, werden er twee adviesvragen gesteld aan de Federale Raad voor Duurzame Ontwikkeling. Er werd één advies over rechtvaardige transitie en financiering en investeringen gevraagd en één over rechtvaardige transitie en grondstoffen en energie. Ik dank de raad voor de rijke adviezen die werden afgeleverd over deze complexe en uitdagende thema's.</p> <p>Ik ben ervan overtuigd dat de milieu-uitdagingen waarvoor we staan het sociale vraagstuk van deze eeuw betreft. Ik volg dan ook helemaal volgende</p>	<p>Dans le cadre de la Conférence pour une transition juste en Belgique, deux demandes d'avis ont été adressées au Conseil fédéral du développement durable. Un avis a été demandé sur la transition juste et les finances et investissements et un autre sur la transition juste et les ressources et l'énergie. Je remercie le Conseil pour la richesse des avis rendus sur ces sujets complexes et stimulants.</p> <p>Je suis convaincu que les défis environnementaux auxquels nous sommes confrontés constituent la question sociale de ce siècle. C'est pourquoi je suis entièrement la recommandation suivante de l'avis-</p>

	<p>aanbeveling uit het kaderadvies: De raden zijn van mening dat het beleid en de maatregelen die worden genomen, moeten worden uitgevoerd zonder het vermogen van toekomstige generaties om in hun eigen behoeften te voorzien in gevaar te brengen.</p> <p>Het is inderdaad de verantwoordelijkheid van huidige beleidsmakers om de levensomstandigheden van toekomstige generaties niet te hypothekeren. Het is net daarom dat een beleidskader voor rechtvaardig transitie een essentiële volgende stap is om de ecologische transitie van onze economie en samenleving in goede banen te leiden.</p> <p>De adviezen van de FRDO werden, naast 5 andere adviezen die werden ingewonnen bij andere adviesraden/instituten, tijdens de Conferentie gepresenteerd. Deze presentaties van de adviezen werden bijgewoond door de participanten van de conferentie, dit waren academische experts, burgers die hadden bijgedragen aan de burgerraad over rechtvaardige transitie, ambtenaren en vertegenwoordigers van het georganiseerde middenveld.</p> <p>Ook de verschillende bevoegde ministers van de verschillende regeringen in België, werden uitgenodigd om deel te nemen aan de workshops over de adviezen en op het advies te reageren. Voor het advies over rechtvaardige transitie en investeringen en financiering was Staatssecretaris Dermine aanwezig evenals een vertegenwoordiger van Minister Van Peteghem. Voor het advies over Energie en Grondstoffen waren Minister Van der Straeten, Minister Henry en een vertegenwoordiger van Minister Maron aanwezig om te reageren.</p>	<p>cadre : les conseils estiment que les politiques et les mesures prises devraient être mises en œuvre sans compromettre la capacité des générations futures à répondre à leurs propres besoins.</p> <p>En effet, il est de la responsabilité des décideurs politiques actuels de ne pas hypothéquer les conditions de vie des générations futures. C'est précisément pour cette raison qu'un cadre politique de transition juste est une prochaine étape essentielle pour gérer la transition écologique de notre économie et de notre société.</p> <p>Les avis du CFDD, ainsi que 5 autres avis demandés à d'autres conseils/instituts consultatifs, ont été présentés lors de la conférence. Ces présentations des avis ont été suivies par les participants à la conférence, à savoir des experts académiques, des citoyens ayant contribué au conseil des citoyens sur la transition équitable, des fonctionnaires et des représentants de la société civile organisée.</p> <p>Les différents ministres compétents des différents gouvernements en Belgique ont également été invités à participer aux ateliers sur les avis et à réagir à l'avis. Pour l'avis sur la transition juste et les investissements et financements, le secrétaire d'État Dermine était présent ainsi qu'un représentant du ministre Van Peteghem. Pour l'avis sur l'énergie et les matières premières, le ministre Van der Straeten, le ministre Henry et un représentant du ministre Maron étaient présents pour réagir.</p> <p>Ces avis constituent une contribution essentielle à l'élaboration d'une proposition pour un futur cadre</p>
--	--	---

	<p>Deze adviezen zijn een essentiële input voor het vormgeven van een voorstel voor een toekomstig beleidskader rechtvaardige transitie, dat op dit moment door mijn team wordt vormgegeven.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>	<p>politique de transition juste, qui est actuellement en cours d'élaboration par mon équipe.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
<p>2023a11 Advies: Nationaal Actieplan van België voor de implementatie van de richtlijnen van de Verenigde Naties inzake ondernemingen en mensenrechten -2023 Avis : Plan d'action national de la Belgique pour la mise en œuvre des Principes directeurs des Nations Unies relatifs aux entreprises et aux droits humains -2023</p>	<p>Een Nationaal Actieplan Bedrijfsleven en Mensenrechten is van cruciaal belang voor België na de goedkeuring van de UN Guiding Principles on Business and Human Rights (UNGPs) door de VN-Mensenrechtenraad in 2011. Deze principes hebben tot doel de mensenrechten te beschermen, te respecteren en te verhelpen, en om ze in de praktijk te brengen is gecoördineerde actie op nationaal niveau nodig.</p> <p>In 2020 werd een National Baseline Assessment (NBA) uitgevoerd om de vooruitgang sinds de goedkeuring van het eerste Nationale Actieplan te evalueren, wat het belang onderstreepte van regelmatige monitoring om de doeltreffendheid van initiatieven op dit gebied te garanderen. Deze evaluatie zette de Belgische autoriteiten ertoe aan om een tweede Nationaal Actieplan te ontwikkelen.</p> <p>De raadpleging van de FRDO voor haar advies over dit project was cruciaal voor zo'n belangrijke kwestie, en ik wil u bedanken voor uw advies, ondanks de punten van onenigheid. De goedkeuring van het tweede Nationaal Actieplan "Bedrijfsleven en Mensenrechten" is zo snel mogelijk gepland en zal het voortdurende engagement van België aantonen om het respect voor mensenrechten in</p>	<p>Un Plan d'Action National entreprises et droits humain revêt une importance cruciale pour la Belgique depuis l'adoption des Principes directeurs relatifs aux entreprises et aux droits de l'Homme (UNGPs) par le Conseil des droits de l'Homme des Nations unies en 2011. Ces principes visent à protéger, respecter et réparer les droits humains, et leur concrétisation nécessite une action coordonnée au niveau national.</p> <p>En 2020, un National Baseline Assessment (NBA) a été réalisé pour évaluer les progrès depuis l'adoption du premier Plan d'Action National, soulignant ainsi l'importance d'un suivi régulier pour garantir l'efficacité des initiatives en la matière. Cette évaluation a incité les autorités belges à s'engager dans le développement d'un deuxième Plan d'Action National.</p> <p>La consultation du CFDD pour avis sur ce projet était cruciale pour un enjeu aussi important que celui-ci et je vous remercie pour l'avis rendu, malgré les points de non consensus. L'adoption du deuxième Plan d'Action National "Entreprises et Droits humains" est prévue pour le plus rapidement possible et témoignera de l'engagement continu de la Belgique à promouvoir le respect des droits humains dans les activités des entreprises, contribuant ainsi à l'évolution vers un monde juste et durable.</p>

	<p>bedrijfsactiviteiten te promoten en zo bij te dragen tot de evolutie naar een eerlijke en duurzame wereld.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>	<p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
<p>2023a12 Initiatiefadvies ter voorbereiding van de Klimaatconferentie van de Verenigde Naties (COP 28) Avis d'initiative en préparation à la Conférence des Nations Unies sur les changements climatiques (COP 28)</p>	<p>Het is een jaarlijkse traditie dat FRDO op eigen initiatief een advies uitbrengt in de aanloop naar een klimaat COP. Ik waardeerde het gesprek met de leden van de Raad op basis van dit advies vóordat ik naar een COP vertrek.</p> <p>De Global Stocktake, energietransitie en het operationaliseren van de globale adaptatiedoelstelling stonden centraal op de agenda van COP28, alsook het operationaliseren van het nieuwe werkprogramma voor rechtvaardige transitie.</p> <p>COP29 zal heel waarschijnlijk een 'finance COP' worden. Ook hier zal het tijdig advies van de FRDO welkom zijn.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>	<p>C'est une tradition annuelle pour le CFDD d'émettre un avis de sa propre initiative avant une COP sur le climat. J'ai apprécié de pouvoir discuter avec les membres du Conseil sur la base de cet avis avant de partir pour une COP.</p> <p>Le bilan mondial, la transition énergétique et l'opérationnalisation de l'objectif mondial d'adaptation étaient au cœur de l'ordre du jour de la COP28, de même que l'opérationnalisation du nouveau programme de travail sur la transition équitable.</p> <p>La COP29 sera très probablement une "COP financière". Une fois de plus, les conseils opportuns du FRDO seront les bienvenus.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
<p>2023a13 Ontwerpadvies over het Nationaal Actieplan Leefmilieu-Gezondheid 2022-2029 Avis sur le Plan national d'Action Environnement-Santé 2022-2029</p>	<p>Het Nationaal Actieplan Leefmilieu-Gezondheid, afgekort als NEHAP, is een gezamenlijk initiatief van verschillende overheidsinstanties die verantwoordelijk zijn voor zowel het leefmilieu als de gezondheid. Het plan heeft tot doel om deze beleidsdomeinen op nationaal niveau gecoördineerd aan te pakken. Het verheugt mij te vernemen dat de Federale Raad voor Duurzame Ontwikkeling (FRDO) de ontwikkeling van een derde NEHAP toejuicht en het belang benadrukt van effectieve nationale coördinatie om actie te ondernemen op het gebied van leefmilieu en gezondheid.</p>	<p>Le plan d'action national environnement-santé, abrégé en NEHAP, est une initiative conjointe de plusieurs agences gouvernementales responsables de l'environnement et de la santé. Le plan vise à aborder ces domaines politiques de manière coordonnée au niveau national. Je suis heureuse d'apprendre que le Conseil fédéral du développement durable (CFDD) se félicite de l'élaboration d'un troisième NEHAP et souligne l'importance d'une coordination nationale efficace pour prendre des mesures en matière d'environnement et de santé.</p>

	<p>Het voorgestelde NEHAP 3, dat loopt tot 2029, legt de focus op twee kernthema's. Enerzijds richt het zich op veerkracht, aanpassing en de strijd tegen klimaatverandering. Anderzijds ligt de nadruk op het verminderen van de schadelijke effecten van chemische stoffen op zowel de gezondheid als het leefmilieu. Hoewel het advies van de Raad betreurt dat er geen specifieke aandacht is voor het verband tussen leefmilieu en kanker, merk ik op dat beide hoofdthema's direct en indirect verband houden met dit aspect van gezondheid. Het verband tussen gezondheid, welzijn en ons milieu is echter complex en overstijgt louter de link met kanker, waarbij onder andere gedacht wordt aan vector-overdraagbare aandoeningen, mentaal welzijn, en ook andere niet-overdraagbare aandoeningen die zowel met de klimaatontwrichting als de blootstelling aan bepaalde chemische stoffen kunnen in verband gebracht worden. Daarom is de bewuste keuze gemaakt om de focus van het huidige NEHAP breed te houden.</p> <p>Ik deel tot slot de mening dat een doeltreffend plan een degelijke opvolging en evaluatiemechanismen vereist. Als antwoord op deze zorg kan ik u geruststellen dat op mijn vraag is voorzien in jaarlijkse rapportage per werkgroep, een tussentijdse evaluatie halverwege de looptijd van NEHAP 3, en een eindbeoordeling na afloop. Deze structuren bieden de kans om op basis van actualiteit, voorlopige resultaten en analyses het NEHAP 3 indien nodig aan te passen.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>	<p>Le troisième plan d'action national pour l'environnement et la santé (NEHAP 3), qui s'étend jusqu'en 2029, est axé sur deux thèmes principaux. D'une part, il se concentre sur la résilience, l'adaptation et la lutte contre le changement climatique. D'autre part, il se concentre sur la réduction des effets nocifs des produits chimiques sur la santé et l'environnement. Si l'avis du Conseil regrette que le lien entre l'environnement et le cancer ne fasse pas l'objet d'une attention particulière, je note que les deux thèmes principaux sont directement et indirectement liés à cet aspect de la santé.</p> <p>Toutefois, le lien entre la santé, le bien-être et notre environnement est complexe et dépasse le simple lien avec le cancer, car il prend en compte, entre autres, les maladies à transmission vectorielle, le bien-être mental et d'autres maladies non transmissibles qui peuvent être liées à la fois au dérèglement climatique et à l'exposition à certaines substances chimiques. C'est donc en toute connaissance de cause qu'il a été décidé de maintenir le champ d'application de l'actuel NEHAP à un niveau très large.</p> <p>Enfin, je partage le point de vue selon lequel un plan efficace nécessite des mécanismes de suivi et d'évaluation appropriés. En réponse à cette préoccupation, je peux vous assurer qu'en réponse à ma demande, un rapport annuel par groupe de travail, un examen à mi-parcours du NEHAP 3 et un examen final à la fin ont été prévus. Ces structures permettent d'ajuster le NEHAP 3 en fonction des délais, des résultats préliminaires et de l'analyse si nécessaire.</p> <p>Zakia Khattabi 14/02/2024</p>
--	---	--